LC Paper No. CB(3) 348/16-17

LEGISLATIVE COUNCIL

MINUTES

No. 12

Minutes of the meeting held on Wednesday 18 January 2017 at 11:00 am

Attendance

The Chief Executive attended the meeting. The attendance of Members, public officers and Clerk is in the Official Record of Proceedings.

Tabling of Papers

The following papers were laid on the table under Rule 21(2) of the Rules of Procedure:

Subsidiary Legislation / Instruments		L.N. No.
1.	Schedule of Routes (Citybus Limited) Order 2017 (gazetted on 13.1.2017)	1/2017
2.	Schedule of Routes (Citybus Limited) (North Lantau and Chek Lap Kok Airport) Order 2017 (gazetted on 13.1.2017)	2/2017
3.	Schedule of Routes (Kowloon Motor Bus Company (1933) Limited) Order 2017 (gazetted on 13.1.2017)	3/2017
4.	Schedule of Routes (Long Win Bus Company Limited) Order 2017 (gazetted on 13.1.2017)	4/2017

Subsidiary Legislation / Instruments L.N. No. 5. Schedule of Routes (New Lantao Bus Company (1973) Limited) 5/2017 Order 2017 (gazetted on 13.1.2017) 6. Schedule of Routes (New World First Bus Services Limited) 6/2017 Order 2017 (gazetted on 13.1.2017) 7. Construction Workers Registration Ordinance (Commencement) 7/2017 Notice 2017 (gazetted on 13.1.2017)

Other Paper

Report No. 9/16-17 of the House Committee on Consideration of Subsidiary Legislation and Other Instruments (published on 11.1.2017)

The Chief Executive of the Hong Kong Special Administrative Region presents the Policy Address

(The meeting was suspended twice under this item.)

The Chief Executive presented the Policy Address.

Members' Motions

<u>Proposed resolutions under section 34(2) of the Interpretation and General Clauses</u> Ordinance

Hon Claudia MO moved the motion under section 34(2) of the Interpretation and General Clauses Ordinance as set out on the Agenda. The question on the motion was proposed. Hon Jeremy TAM had also given notice to move a motion under section 34(2) of the same Ordinance. A joint debate on the two motions was held. After Members and the public officer had spoken, the following questions were put:

Decisions taken
(details of division,
Order of questions put

if any)

Hon Claudia MO's motion as set out on the Agenda

Negatived
(Appendix 1)

Hon Jeremy TAM's motion as set out on the Agenda Negatived
 (Appendix 2)

<u>Proposed resolution under Article 75 of the Basic Law of the Hong Kong Special</u> Administrative Region of the People's Republic of China

Hon Paul TSE moved the motion as set out on the Agenda. The question on the motion was proposed, put and agreed to.

Next meeting

The President declared that the next Council meeting would be held on 19 January 2017 at 10:30 am.

The Council was adjourned at 4:40 pm.

(Andrew LEUNG Kwan-yuen)

President

Legislative Council

Chamber

Legislative Council Complex, Hong Kong

16 February 2017

點名表決DIVISION: 1

日期 DATE:

18/01/2017

時間 TIME:

04:28:23 下午 PM

動議 MOTION:

廢除《〈2016年公眾衞生(動物及禽鳥)(動物售賣商)(修訂)規例〉(生效日期)公告》的擬議決議

案

PROPOSED RESOLUTION TO REPEAL THE PUBLIC HEALTH (ANIMALS AND BIRDS) (ANIMAL

TRADERS) (AMENDMENT) REGULATION 2016 (COMMENCEMENT) NOTICE

動議人 MOVED BY:

毛孟靜 Claudia MO

	功能團體 Functional Constituencies	地方選區 Geographical Constituencies	最後結果 Final Result
出席 Present	32	28	
投票 Vote	31	28	
贊成 Yes	9	14	
反對 No	21	14	
棄權 Abstain	1	0	
結果 Result	否決 Negatived	否決 Negatived	否決 Negatived

個別表決如下

THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
功能團體	Functional Constituencies			地方選區 G	eographical Constituencies		
梁君彥	Andrew LEUNG	出席	PRESENT	陳克勤	CHAN Hak-kan	反對	NO
涂謹申	James TO			梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	反對	NO
梁耀忠	LEUNG Yiu-chung	贊成	YES	黃國健	WONG Kwok-kin		
石禮謙	Abraham SHEK	反對	NO	葉劉淑儀	Mrs Regina IP		
張宇人	Tommy CHEUNG	反對	NO	謝偉俊	Paul TSE	反對	NO
李國麟	Prof Joseph LEE	贊成	YES	梁國雄	LEUNG Kwok-hung		
林健鋒	Jeffrey LAM	反對	NO	毛孟靜	Claudia MO	贊成	YES
黃定光	WONG Ting-kwong	反對	NO	田北辰	Michael TIEN	反對	NO
李慧琼	Starry LEE	反對	NO	胡志偉	WU Chi-wai		
凍健波	CHAN Kin-por	反對	NO	陳志全	CHAN Chi-chuen	贊成	YES
可俊賢	Steven HO	反對	NO	陳恒鑌	CHAN Han-pan	反對	NO
易志明	Frankie YICK	反對	NO	梁志祥	LEUNG Che-cheung	反對	NO
姚思榮	YIU Si-wing	反對	NO	麥美娟	Alice MAK	反對	NO
馬逢國	MA Fung-kwok	反對	NO	郭家麒	Dr KWOK Ka-ki		
莫乃光	Charles Peter MOK	贊成	YES	郭偉强	KWOK Wai-keung	反對	NO
梨織昌	Kenneth LEUNG	贊成	YES	張超雄	Dr Fernando CHEUNG	贊成	YES
郭榮鏗	Dennis KWOK	贊成	YES	黄碧雲	Dr Helena WONG	贊成	YES
脹華峰	Christopher CHEUNG	反對	NO	葛珮帆	Dr Elizabeth QUAT	反對	NO
葉建源	IP Kin-yuen	贊成	YES	蔣麗芸	Dr CHIANG Lai-wan	反對	NO
寥長江	Martin LIAO	反對	NO	楊岳橋	Alvin YEUNG	贊成	YES
番兆平	POON Siu-ping	反對	NO	尹兆堅	Andrew WAN	贊成	YES
量偉國	Ir Dr LO Wai-kwok			朱凱廸	CHU Hoi-dick	贊成	YES
重國斌	CHUNG Kwok-pan	反對	NO	何君堯	Dr Junius HO	反對	NO
吳永嘉	Jimmy NG	反對	NO	林卓廷	LAM Cheuk-ting	贊成	YES
可啟明	HO Kai-ming	反對	NO	柯創盛	Wilson OR	反對	NO
司浩鼎	Holden CHOW	反對	NO	容海恩	YUNG Hoi-yan	反對	NO
邓家輝	SHIU Ka-fai	反對	NO	陳淑莊	Tanya CHAN	贊成	YES
邓家臻	SHIU Ka-chun	贊成	YES	張國鈞	CHEUNG Kwok-kwan	反對	NO
東沛然	Dr Pierre CHAN	棄權	ABSTAIN	許智峯	HUI Chi-fung	贊成	YES
東振英	CHAN Chun-ying	反對	NO	鄭松泰	Dr CHENG Chung-tai	贊成	YES
坴頌雄	LUK Chung-hung	反對	NO	譚文豪	Jeremy TAM	贊成	YES
劉國勳	LAU Kwok-fan	反對	NO	羅冠聰	Nathan LAW	贊成	YES
劉業強	Kenneth LAU			劉小麗	Dr LAU Siu-lai	贊成	YES
那俊宇	KWONG Chun-yu	贊成	YES			2000	
兆松炎	Dr YIU Chung-yim	贊成	YES				

秘書 CLERK_____

Appendix 2

點名表決 DIVISION: 2

日期 DATE:

18/01/2017

時間 TIME:

04:34:31 下午 PM

動議 MOTION:

修訂《〈2016年公眾衞生(動物及禽鳥)(動物售賣商)(修訂)規例〉(生效日期)公告》的擬議決議

PROPOSED RESOLUTION TO AMEND THE PUBLIC HEALTH (ANIMALS AND BIRDS) (ANIMAL

TRADERS) (AMENDMENT) REGULATION 2016 (COMMENCEMENT) NOTICE

動議人 MOVED BY: 譚文豪 Jeremy TAM

	功能團體 Functional Constituencies	地方選區 Geographical Constituencies	最後結果 Final Result
出席 Present	32	28	
投票 Vote	31	28	
贊成 Yes	10	14	
反對 No	21	14	
棄權 Abstain	0	0	
結果 Result	否決 Negatived	否決 Negatived	否決 Negatived

個別表決如下

THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
功能團體 Functional Constituencies				地方選區(eographical Constituencies		
梁君彦	Andrew LEUNG	出席	PRESENT	陳克勤	CHAN Hak-kan	反對	NO
涂謹申	James TO			梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	反對	NO
梁耀忠	LEUNG Yiu-chung	贊成	YES	黃國健	WONG Kwok-kin		
石禮謙	Abraham SHEK	反對	NO	葉劉淑儀	Mrs Regina IP		
張宇人	Tommy CHEUNG	反對	NO	謝偉俊	Paul TSE	反對	NO
李國麟	Prof Joseph LEE	贊成	YES	梁國雄	LEUNG Kwok-hung		
林健鋒	Jeffrey LAM	反對	NO	毛孟靜	Claudia MO	贊成	YES
黃定光	WONG Ting-kwong	反對	NO	田北辰	Michael TIEN	反對	NO
李慧琼	Starry LEE	反對	NO	胡志偉	WU Chi-wai		
陳健波	CHAN Kin-por	反對	NO	陳志全	CHAN Chi-chuen	贊成	YES
何俊賢	Steven HO	反對	NO	陳恒鑌	CHAN Han-pan	反對	NO
易志明	Frankie YICK	反對	NO	梁志祥	LEUNG Che-cheung	反對	NO
姚思榮	YIU Si-wing	反對	NO	麥美娟	Alice MAK	反對	NO
馬逢國	MA Fung-kwok	反對	NO	郭家麒	Dr KWOK Ka-ki		
莫乃光	Charles Peter MOK	贊成	YES	郭偉强	KWOK Wai-keung	反對	NO
梁繼昌	Kenneth LEUNG	贊成	YES	張超雄	Dr Fernando CHEUNG	贊成	YES
郭榮鏗	Dennis KWOK	贊成	YES	黃碧雲	Dr Helena WONG	贊成	YES
張華峰	Christopher CHEUNG	反對	NO	葛珮帆	Dr Elizabeth QUAT	反對	NO
葉建源	IP Kin-yuen	贊戌	YES	蔣麗芸	Dr CHIANG Lai-wan	反對	NO
廖長江	Martin LIAO	反對	NO	楊岳橋	Alvin YEUNG	贊成	YES
潘兆平	POON Siu-ping	反對	NO	尹兆堅	Andrew WAN	贊成	YES
盧偉國	Ir Dr LO Wai-kwok			朱凱廸	CHU Hoi-dick	贊成	YES
鍾國斌	CHUNG Kwok-pan	反對	NO	何君堯	Dr Junius HO	反對	NO
吳永嘉	Jimmy NG	反對	NO	林卓廷	LAM Cheuk-ting	贊成	YES
何啟明	HO Kai-ming	反對	NO	柯創盛	Wilson OR	反對	NO
周浩鼎	Holden CHOW	反對	NO	容海恩	YUNG Hoi-yan	反對	NO
邵家輝	SHIU Ka-fai	反對	NO	陳淑莊	Tanya CHAN	贊成.	YES
邵家臻	SHIU Ka-chun	贊成	YES	張國鈞	CHEUNG Kwok-kwan	反對	NO
陳沛然	Dr Pierre CHAN	贊成	YES	許智峯	HUI Chi-fung	贊成	YES
陳振英	CHAN Chun-ying	反對	NO	鄭松泰	Dr CHENG Chung-tai	贊成	YES
陸頌雄	LUK Chung-hung	反對	NO	譚文豪	Jeremy TAM	贊成	YES
劉國勳	LAU Kwok-fan	反對	NO	羅冠聰	Nathan LAW	贊成	YES
劉業強	Kenneth LAU			劉小麗	Dr LAU Siu-lai	贊成	YES
鄺俊宇	KWONG Chun-yu	贊成	YES	-			
姚松炎	Dr YIU Chung-yim	贊成	YES				

